

聚焦中國武漢新型冠狀病毒第一波疫情的紀錄片《武漢 武漢》即將於7月11日在美國公共電視網(Public Broadcasting Service)旗下獨立紀錄片電視欄目POV播出。

影片《武漢 武漢》由兩次金馬獎最佳紀錄片得主，加拿大華裔電影人張儔勇 Yung Chang(《沿江而上》《千錘百鍊》)執導；奧斯卡提名者梅美儀 Diane Quon(Minding the Gap)、奧斯卡得主 Donna Gigliotti(Shakespeare in Love)、羅雷(Crazy Rich Asians)聯合製作；金馬獎最佳原創電影音樂得主花倫樂隊(《大象席地而坐》)擔當原創音樂；華人動作明星甄子丹擔任總監製。

《武漢 武漢》將於7月11日東部和西部時間晚10點/中部時間晚9點，在美國公共電視網(Public Broadcasting Service)旗下獨立紀錄片電視欄目POV播出，並將於7月11日至8月11日期間在網站pbs.org和應用程式PBS Video app開放點播。POV是美國歷史最為悠久的紀錄片電視欄目，《武漢 武漢》是該欄目第35季的開幕片。

“我們非常高興《武漢 武漢》能為我們具有里程碑意義的第35季拉開帷幕”，POV欄目總監 Erika Dilday 說到，“這部電影擁有前所未有的故事角度和出色的敘事方式。特別是在當下針對AAPI和亞裔社群的暴力浪潮中，這部影

讓我們更加堅信POV支持BIPOC少數族裔創作者和故事的使命與決心。”

2020年2月和3月，為了努力應對一個無



形的致命殺手，武漢進入了前所未有的全城封鎖。在抗疫前線，醫護人員掙扎於防疫物資的短缺；深入疫區，醫護人員需要在防護服外寫下自己的名字，並將自己的照片貼在胸前，以便病人能夠認出他們；疫區之外，城市居民和來自其他省份的志願者竭盡所能為城市提供必要的資源

和幫助。在疫情爆發的高峰期，影片攝製人員前所未地接觸到了當地第一線的醫務人員和無私的志願者，通過每個人物獨特的視角，見證當時武漢這座城市正在應對的危機。

從急診室的醫生到重症監護室的護士，從在方艙醫院隔離治療的母子到幫助患者心理輔導的志願者，再到為醫務工作者服務的志願司機和他懷有身孕的妻子。《武漢 武漢》通過疫情期間五組平凡市民的故事，在冰冷的疫情數字之外，用樸實的鏡頭語言展現給觀眾武漢這座城市的人性與愛。

“非常榮幸《武漢 武漢》能夠開幕第35季POV，這一季匯集了很多傑出的影片，每個故事都是我們在生活奮鬥中同情心和同理心的縮影，我希望我們的影片能為這季開一個好頭”，導演張儔勇說到，“我的第一部紀錄長片《沿江而上》是在北京2008年夏季奧運會之前在POV播出的，當時人們對這個飛速發展中的國家充滿了好奇心，我

希望呈現給觀眾一個對於現代化的中國更為細緻的觀察。這次很榮幸能夠帶著一部全新角度呈現中國的影片回歸POV，《武漢 武漢》是每一個普通人在疫情之中酸甜苦辣的真實寫照，就如同我們在北美的經歷一樣。”

Chris White,POV欄目監製說道，“年代、信仰、性別、種族、國籍，有很多因素可以讓我們與他人分別開來，但我們時常忽視和忘卻可以讓我們團結在一起的力量：我們共同的人性。《武漢 武漢》提示了我們都渴望安全與關愛，而唯有大家團結協作才能更好的應對挑戰。”

###

‘POV’ OPENS ITS 35TH SEASON WITH GRIPPING DOCUMENTARY?WUHAN WUHAN?ON JULY 11, 2022

Filmmakers Yung Chang, Diane Quon, Peter Luo, and Donna Gigliotti explore the early days of Covid-19 in Wuhan, China



美國國慶華人齊歡騰 落地生根突出“愛國”主題



中新網7月6日電 綜合報道，美國各地4日舉行豐富多彩的國慶慶祝活動。紀念美國獨立234周年，紐約、舊金山、洛杉磯華埠、蒙特利公園、阿罕布拉等華裔聚居區舉行昇旗儀式、遊行、園游會、烤肉、音樂會及焰火晚會等各種活動，華人與全美各族裔民衆同慶，以行動讓主流社會知道華裔熱愛美國。

早準備活動多 華人同慶美國國慶

7月4日美國獨立紀念日普國同慶，華人老僑新僑聚首共襄盛舉。各地華人早早準備，通過昇旗、遊行、烤肉、藝演、擺攤、煙火等各種方式，表達對美國國慶的祝福。

紐約繁榮華埠總會主辦的第九屆慶祝美國國慶暨選民推廣文藝節早在6月27日就已舉行，在炎熱的天氣中吸引數百民衆參加。文藝節活動於上午11時在華埠羅斯福公園運動場舉行，烈日當空，到場的民衆大多躲在樹蔭下觀看表演。首先是集合羽扇舞、腰鼓舞、劍舞、歌唱，伴以管弦絲竹的大型演出，讓觀眾嘆為觀止，甚至有人驚嘆“央視的春晚搬到紐約華埠”。

4日的舊金山漁人碼頭人氣很旺，因為天氣晴朗，溫度適中，許多灣區民衆特別前來舊金山這個著名的觀光景點，再加上觀光客，一眼望去，只能以遊人如織來形容，其中更不乏當地華人。

清晨6時，號稱密西西比河以西最盛大的杭廷頓灘第106屆國慶節慶典，以萬人五公里賽跑和健美大展熱鬧登場，燦爛陽光和清涼海風下，近10萬人前往參加，為南加州慶祝國慶節拉開序幕。華裔傳統僑社和商家雲集的華埠，貫穿阿罕布拉、聖蓋博、羅斯密等的山谷大道都非常熱鬧，不少商家在國慶當天挂起星條旗。

華裔聚居的蒙特利公園市(Monterey Park)按照歷年傳統，今年7月4日依然在 Barnes

公園舉辦慶祝園游會，除了晚上的煙火表演之外，更有該城市特別安排的跳傘表演，吸引上萬人前來觀看。該市華裔市長黃維剛、市議員凡提(Benjamin Frank Ventti)、蒙市皇后蔡立文都到場參加這慶祝盛會。

由洛杉磯華埠傳統僑社主辦的“華埠美國國慶昇旗典禮”，4日上午在華埠中山廣場進行莊嚴隆重的昇旗儀式，現場聚集了來自傳統僑社、南加州華人僑團以及小區民衆和觀光客近200人，共同見證美籍華僑歡慶美國國慶的喜悅一幕。

入鄉隨俗落地生根 “愛國”成華人國慶主題

雖然經濟不景氣陰影仍在，今年作為美國國慶節重頭戲的各地遊行和焰火晚會仍相當熱鬧，各地華人積極參與，表達入鄉隨俗、落地生根的情懷，同時宣揚愛國精神。

許多華裔民衆熱情高張，一清早全家出動，為見證一年一度的國慶禮慶佔據最佳位置。有的家長和孩子一起穿上國旗裝，有的用紅、藍、白三色彩帶裝飾童車，一些民衆甚至讓寵物狗也穿上星條裝，“美”味十足。

紐約繁榮華埠總會負責人田士銳曾表示，舉辦國慶活動已經第九年，一直得到社區和商號的支持。舉辦活動的目的是讓主流社會知道華裔也是熱愛美國，以行動來慶祝7月4日獨立日。名譽團體的代表黃美美也指出，在美華人需要關心和愛護美國，為美國的強大和繁榮做出貢獻。華裔傳統僑社和商家雲集的洛杉磯華埠，貫穿阿罕布拉、聖蓋博、羅斯密等的山谷大道當天都非常熱鬧，不少商家在國慶當天挂起星條旗。洛杉磯、蒙特利公園市、阿罕布拉、南巴沙迪那等城市都舉辦豐富多樣的園游會，來自世界各國的表演藝術家們爭奇斗艷。不少華裔同鄉會也結伴前往公園野餐、聯誼，表達落地生根的情懷。

美國國慶到來，對於擁有美國公民身份的華裔居民來說，“獨立紀念日(Independence Day)”不僅是歡樂的長周末，更能提醒自我認同感。根據美國公民歸化與移民服務處(USCIS)數據顯示，每年約有數百萬移民涌入美國，光是去年一年，就有將近74萬3715人申請成為公民，其中來自中國的移民比率排名相當高。華人移民 Philip Fu 就趕在今年美國國慶節前，拿到了自己的公民證書。

美國國慶日，紐約華埠很多僑團都懸掛起星條旗和五星紅旗，以示愛祖籍國，也愛美國。而

紐約州衆議員孟昭文頂着烈日走上法拉盛街頭，向民衆散發有關美國國旗知識手冊，希望讓這里的華人移民熱愛他們的新家美國。

為配合國慶節氣氛，孟昭文還特別穿了一件國旗圖樣的裙子。她表示這項活動從去年國慶節的時候就開始了。大家都是移民，不僅要熱愛自己原來的國家，更要熱愛新的國家。華人現在在政治上越來越成熟，對於自己的權利義務都瞭解得比較清楚，但是對於美國的歷史，特別是國旗的歷史所知甚少，希望通過這本小冊子可以為大家補上這一課。

出行計劃早打算 國慶商場折扣多華人血拚

美國國慶節長周末，許多華裔人士早就準備好了假期的節目。國際機票太貴，就帶着家人、孩子們在國內到處轉轉。同時，國慶節日是購物的好時機，商家們自然不會錯過這個促銷的機會，紛紛下血本打折扣價，吸引了不少精明的華人出門搶購。

洛杉磯地區華裔最熱門的出行目的地是拉斯維加斯；家里有孩子的華裔人士表示，假期少不了讓孩子們喜歡的南加州各個主題公園，讓他們體會一下“被弄濕”(get wet)的感覺。據南加州汽車俱樂部(ACSC)預測，今年國慶節長周末南加州出行的人數明顯上升，預計將有257萬人出行，比去年同期將增加19%，其中，洛杉磯地區華裔最熱門的目的地是拉斯維加斯。

來自山東的程志表示，拉斯維加斯的夏天

雖然炎熱難擋，屆時他還是會帶上來探親的家人一道去，白天逛在酒店里，等到半夜三更時才到街上溜溜，看看夜景，順道還可以滿足老婆大人的購物愛好。根據統計，這次國慶節期間，南加出行人最熱門的旅遊地點，還有聖地亞哥、舊金山等地。

國慶節日亦是購物的好時機，在位於長島快速道路盡頭的Tanger Outlet雖然不如上州的“伍柏瑞”名牌特價商場(Woodbury Common Premium Outlets)那麼出名，國慶假日期間照樣人山人海，其中華裔購物者衆多，個個拎着大包包，收穫甚豐。

Tanger Outlet 這次國慶假日推出衆多折扣，像 Cole Haan, Izod, Kenneth Cole 和 Banana Republic 等名牌商店都不設最低消費，全場打40%至50%的折扣，有的服裝本來已經打折，折上加折，價格便宜到讓平時喜愛這些品牌的民衆驚喜不已，沖進店裡就捨不得離開，非得帶點東西不可。還有的店家為了吸引顧客，索性把東西搬到店外走廊上。

家住貝賽的劉先生一家原本只打算隨便逛逛，未料價格實在太誘人，最後竟然買了三大袋東西回家。劉先生說，4日最大的收穫是在Old Navy 買了十雙人字拖(Flip Flop Sandals)，因為 Old Navy 人字拖本來就有優惠，加上全店打40%的折扣，算下來每雙人字拖才不過6毛多錢，十雙鞋子買下來還不到兩雙鞋子的錢。

白宮本周或宣佈降部分對華加徵關稅



《華爾街日報》引述知情人士指，總統拜登將會在本周宣佈，下調對部分中國進口商品加徵關稅的決定。報道指，美國將暫停對服裝和學校用品等消費品加徵關稅，同時會啟動一個廣泛的框架，允許進口商申請關稅豁免。

報道提到，拜登政府在最近的幾個星期，一直考慮放寬對華加徵關稅，但決定卻受到經濟和政治的矛盾政策因素制約。美國貿易代表辦公室正在對特朗普時期的關稅，進行為期四年的強制性評估，諮詢期在周二結束，剛好給予美國政府一個調整政策的機會。

哥倫布Nordstrom Easton Town Center 誠聘裁縫、熟練工

李侑真 Jane Y. Lee 國語,英語
移民和商業法律師 Immigration & Business Lawyer
614-452-4915 Cell Call to Schedule an Appointment

服務包括:家庭移民, 工作移民(H-1B& L), 入籍申請, 投資移民(E treaty), 豁免申請(Waiver),庇護

PETERSON CONNERS LLP

545 Metro Place South, Suite 435, Dublin, OH 43017

Web:www.petersonconners.com; www.attorneyjanelee.com



註冊會計師事務所

National Tax and Accounting Inc

公司地址:92 Northwoods Blvd, STE A, Columbus, OH 43235

中英文電話:614-962-0868 郵箱:fred@nationaltax.net 微信號:Nationaltax

成立于1999年，具有豐富的稅務和會計經驗，人力資源雄厚，價格合理。多年來為公司、個人提供完善、精準的稅務申報和其它會計服務，為客戶合理合法省稅。

事務所提供以下服務：

*個人稅務申報

*公司會計服務

*公司稅務申報

*公司稅務計劃

*員工工資及相關稅務

*公司成立登記註冊



一站式的服務，省心又省錢

State Farm Jonathan Yu 辦公室

State Farm®提供各種保險的一站式服務，讓您省時省心更省錢，如果您把汽車和房子一起投保，State Farm®就可平均節省\$761保費！

沒有保險的可以幫您做下報價。有保險的話可以重新幫您做報價，或許能幫您省一些錢。汽車，房屋，人壽保險，銀行，理財都可以喲！

向更好邁進™ 現在就打電話給我！

1205078

State Farm

TM

2019年每戶平均年度節省額是以 2019年全國性問卷調查中報名在轉用 State Farm 後獲得節省的

新投保人為標準。State Farm 保險的保費、申請表格、以及必要通知均以英文書寫。

State Farm - Bloomington, IL